



ကိုဗစ်-၁၉ ကာကွယ်ဆေးထိုးမှတ်တမ်းကတ်ပြား

CHK_ID:#031354530



အမည် တင်ဖိုးဖိုးဝင်း ကျား/မ မ အသက် ၁၁-၁၂-၁၉၈၇(၃၅)

နိုင်ကတ်အမှတ် ၁၄/သပန(နိုင်)၀၉၆၇၇၆ အဘအမည် ဦးတိုးဝင်း

အလုပ်အကိုင် မှီခို

ဖုန်းနံပါတ် နေရပ်လိပ်စာ သာပေါင်း/ဒည်ကုန်းရွာ

ကာကွယ်ဆေးထိုးနှံမှု	ဆေးအမည်/ထုတ်လုပ်သူ/ Lotအမှတ်	ထိုးနှံပြီးစီးသည့်ရက် (ရက်/လ/နှစ်)	ကာကွယ်ဆေးထိုးနှံမှု	ဆေးအမည်/ထုတ်လုပ်သူ/ Lotအမှတ်	ထိုးနှံပြီးစီးသည့်ရက် (ရက်/လ/နှစ်)
(၁)ကြိမ်	Sinopharm(BIBP)	၀၈/၁၀/၂၀၂၁	(၂)ကြိမ်	Sinopharm(BIBP)	၀၅/၁၁/၂၀၂၁
(၃)ကြိမ်	Sinopharm(BIBP)	၂၂/၀၇/၂၀၂၂	(၄)ကြိမ်	Sinopharm(BIBP)	၀၁/၀၇/၂၀၂၃

ကျန်းမာရေးဝန်ကြီးဌာန၏ခွင့်ပြုချက်နှင့် လမ်းညွှန်ချက်များအတိုင်း အစိုးရအစီအစဉ်ဖြင့် ထိုးနှံခြင်းဖြစ်သည်။ ကိုဗစ်-၁၉ ကာကွယ်ဆေးနှင့် ပတ်သက်၍ သိရှိလိုပါက Call Center ၀၉၅၀၅၁၉၅၁၅ သို့ဆက်သွယ်ပါ။ ကျန်းမာရေးပြဿနာ တစ်စုံတစ်ရာဖြစ်ပွားပါက အနီးဆုံးကျန်းမာရေးဌာန/ဆေးရုံသို့သွားပါ။

[Round seal of
Ministry of Health]

Notarial Translation

CHK_ID:# 031354530
QR Code
Phase : 3 (OCT - NOV)

Covid -19 Vaccination Record Card

Name TIN MOE MOE WIN Gender Female Age (35) Years (11 - 12 - 1987)

CSC. Card No. 14 / Tha Pa Na (Naing) 096776 Father's Name : U Toe Win

Occupation Dependent Passport No. MH 663832

Phone No. _____ Address Dalgone Village / Tharbaung

Vaccine	Product Name / Manufacture / Lot Number	Date of Vaccination (DD/MM/YY)	Vaccine	Product Name / Manufacture / Lot Number	Date of Vaccination (DD/MM/YY)
1st Dose	Sinopharm (BIBP)	08 / 10 / 2021	2nd Dose	Sinopharm (BIBP)	05 / 11 / 2021
3rd Dose	Sinopharm (BIBP)	22 / 07 / 2022	4th Dose	Sinopharm (BIBP)	01 / 07 / 2023

Arranged by the government program. in accordance with the permission and guidelines of the Department of Health. If inquiry, related with Covid 19 Vaccine, contact to Call Center 0950519535.

If occurred health problem after Covid 19 vaccination, contact to the nearest Health Department/ Hospital.

AUTHENTICATED, true and correct English translation.



DOC: NO 244/2023

22 JUL 2023

U THEIN CHAN (B.A;H.G.P;R.L;)
NOTARY PUBLIC
No-35, 35TH STREET, KYAUKTADA TOWNSHIP
YANGON, UNION OF MYANMAR
TEL:09-5167754